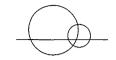
〔講演会〕



## 愛知大学東亜同文書院大学記念センター資料の名古屋展示会・講演会 東亜同文書院から愛知大学へ

――近衞家、荒尾精、孫文、中国アジア大旅行、日中交流――

2010 年 11 月 28 日(日) 松坂屋名古屋店南館 8 階 マツザカヤホール

【司会】 お待たせしいたしました。時間となりましたので、ただいまから愛知大学東亜同文書院大学記念センター主催の名古屋展示会・講演会「東亜同文書院から愛知大学へ 一近衞家、荒尾精、孫文、中国アジア大旅行、日中交流一」を開始いたします。開催に当たりまして本学の佐藤元彦学長よりご挨拶がございます。よろしくお願いします。

【佐藤】皆さんこんにちは。本学東亜同文書院大学記念センターによる名古屋講演会・展示会を開催しましたところ、このように大勢に方々にお集まりいただき、まずは心から感謝申し上げます。ご案内の通り、今回は、この間センターが文部科学省の私立大学学術研究高度化推進事業の補助金を得て進めてきたオープン・リサーチ・センターの事業としては最後の講演会・展示会となります。一連の講演会・展示会の最後を、工藤美代子先生を講師としてお迎えしてこの名古屋において締めくくるということは誠に意義深く、ご多忙の中をスケジュール調整いただきました工藤先生に、この場をお借りして厚く御礼申し上げます。

さて、多くの方々に既にご認識いただいている と思いますが、この機会に、東亜同文書院を前身 とする愛知大学が中国に関する研究教育という点 でどのような取り組みをしてきたのかを、改めて 私なりにご紹介させていただきたいと思います。 まず、研究についてですが、本学に最初に設置さ れた研究所は国際問題研究所ですが、1948年の 設立時の国際情勢から研究所名に中国を入れるこ とが難しく、国際問題を研究する機関としてス タートしたという経緯があります。しかし、その 実態は中国に関する研究が中心であったことは、 学外を含めて多くの方々がご認識いただいている 通りです。1955年には、現在の中日大辞典編纂 所が華日辞典編纂処としてスタートします。 1968年に最初の『中日大辞典』が刊行され、以 後1986年に第二版、翌87年に増訂第二版、そ して今年2月に久しぶりの全面改訂を経て第三版 が出版されたことは、皆さんもご存じのことかと 思います。このような実績の上に、2002年には 国際中国学研究センターが創設され、その取り組 みは、文部科学省の21世紀 COE に採択されま した。既に 21 世紀 COE として事業は終了して いますが、その後大型の科研費を得て、西部大開 発や中国企業の海外進出についての共同研究を進 め、国際的にも高い評価を得ているところです。

教育という点に目を転じますと、各学部の中で中国についての教育を行なってきたという状況が長らく続きますけれども、1997年に現代中国学部という日本で唯一の現代中国についての学部が設置されています。その教育というのは極めて特

徴的、また社会的評価が高いところでございまし て、1学年全員を、2年生の初めに中国に送り込 みまして、周恩来の出身校ということでよく知ら れております天津の南開大学において4か月間、 中国語を中心としたトレーニングを積んでいただ くことになっております。これは学部設立当初か ら始まっておりますので、もう10年を超える実 績を生み出しているところでございますが、高校 までに中国語を学んだ機会が無い若い人達に、中 国語を現場においてしっかりと叩き込む教育をす るという点では、文部科学省を始めとして非常に 評価を得ているところでございます。さらにその 身に付いた中国語を使いまして今度は3年生、4 年生のプログラムとして、現地での調査、あるい は現地でのインターンシップ、こういったものを この間展開してきているところです。

現代中国学部の今申し上げました教育というの は、「三現地主義」あるいは現地の「現」だけを 取って「三現主義」という形で、この間高い評価 を得ているところは皆さんよくご存じのことでは ないかと思います。さらに大学院という点でいき ますと、先ほどの 21 世紀 COE プログラムにも 関わることでありますけれども、中国の南開大学 と中国人民大学の2大学と一種のテレビ会議シス テムを構築いたしまして、それを使って中国語も しくは英語で授業を行なう、日本語はいっさい使 わないというプログラムを展開しております。そ の結果として博士の二重学位という制度をスター トさせたのも、おそらく本学が日本の中では最初 であったのではないかと思います。あるいは世界 的に見ても、博士課程の二重学位プログラムとい うのは極めて珍しい、未だに珍しいというふうに 考えますので、そういった点でも注目されるプロ グラムではないかと思います。そのプログラムを 通して、日本人のほうはまだ実績という点では充 分ではないんですけれども、中国人で愛知大学と 中国側の大学の2つの博士号を取得するという ケースが毎年出てきております。そういった方々

は中国の大学で教員になったり、あるいは中国の シンクタンクにおいて非常に優秀な研究者として 現在勤めておられるという状況があります。

さらには、中国政府教育部が展開しております 孔子学院、これも本学において大々的に展開をし ているところでありまして、その院長は皆さんも よくご存じの、現在 NHK 中国語テレビ講座で講 師を担当しておられる本学の荒川清秀教授でござ います。孔子学院もおそらく受講生の数であると か収支という点では、日本の中でも非常によい結 果を出しているのではないかと思っております。

そういう形で、言ってみれば東亜同文書院時代の研究や教育というものが愛知大学に DNA として受け継がれ、おそらく個別にいろいろと配慮いたしますと、もっといろんなことをお話ししなくてはいけないと思いますけれども、今申し上げましたような形で実は花開いていってるというのが現状でございます。

さて、これも多くの方がご存じではないかと思 いますけれども、2012年の4月には名古屋駅の すぐ近くの笹島地区に新しい校舎を開校する予定 で、現在建設をしております。新幹線からも非常 によく見える工事現場ではないかと思いますけれ ども、そちらは名古屋市の再開発の一環としての 新しいキャンパスでございますので、当然名古屋 市としての再開発のコンセプトがあるわけで、そ れは国際歓迎・交流ということでございます。と りわけ国際という点につきましては、今申し上げ ましたような中国についての研究や教育の本学の 実績が評価をされて、名古屋市として愛知大学が あの場所に進出することを許可されたというふう に認識をしているところであります。笹島の新校 舎では現代中国学部、またもう1つ、これは英語 の点でこの間実績を上げております国際コミュニ ケーション学部、そういった学部が中核的な役割 を果たすことになろうかと思いますけれども、ま さに名古屋市の国際化に向けての表玄関として本 学が大きな貢献をしていく、そういうことを目指

しているところでございます。

だいぶ長く話をしてしまいましたけれども、冒頭にもお断りしましたように、この機会に東亜同文書院を中心とする愛知大学の前身、これは組織として機関としての東亜同文書院大学に加えて、多くの他の旧制の高校なり大学から愛知大学に移籍あるいは進学をされたということも含めて申し上げているわけでありますけれども、その精神あるいはその実績がいかに本学に受け継がれている

のかということを簡単にご紹介申し上げまして、 私の冒頭の挨拶にさせていただきたいと思いま す。改めまして本日は多くの方々にお集まりいた だきまして、誠にありがとうございました。また、 共催をいただいた愛知大学同窓会、さらには後援 をいただいた新聞社、報道機関等々に対しまして も、重ねてお礼を申し上げます。

【司会】 佐藤先生ありがとうございました。